



**Skater Hockey  
Inline Hockey**

**Match Sheet  
Spielbericht  
Rapport de jeu  
Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

**CLUB 1 Murist/Montet Black Tigers D1**

**CLUB 2 Payerne Capitals D1**

Lieu / Ort **Murist** Date / Datum **12.12.2016**  
Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **20:05** End / Ende **21:56**  
Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index **A155**  
Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft  
Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal  
Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer  
Autre / Altro Spectateurs / Spettatori **6**

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name Forename / Vorname  
No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma  
Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur **1394 COLLAUD Steve**

Official scorer Marqueur **1859 DEWARRAT Vincent**

Referee 1 Arbitre 1 **3869 ROCHAT Laurent**

Referee 2 Arbitre 2 **1933 HAMACHER William**

Tech. Director Directeur tech.

**1 Murist/Montet Black Tigers**

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname  
Nom / Cognome Prénom / Nome Card / Pass  
Lic / Tess No

**23 C CARRARD Frédéric** 2207 **05:07 HC KP 1**

**KP A MONNERON Yoann** 2322 **22:11 57 47 2**

**39 G BERGER Julien** **X X X** 1770 **34:30 HC KP 3**

**57 BERGER Gil** 1769

**96 PURY Aurélien** 3375

**88 WAEBER Yoan** 1792

**19 BERTSCHY Florian** 2713

**47 BISE Michael** 2234

**35 CHRISTINAZ Julien** 3915

**55 GRIN Lucas** 3374

**90 TACHE Simon** 16775

COACH Surname / Name Forename / Vorname  
Nom / Cognome Prénom / Nome Signature **3915**

**CHRISTINAZ Julien**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

**02:29 47 2 04:29 E**

**08:43 HC 2 09:08 S1**

**17:25 96 2 19:25 J1**

**59:52 90 10 60:00 M2**

**TOTAL 3**

**TIME OUT X**

**TOTAL 16 min**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Time / Zeit Temps Nr. min On / Ende  
Fin / Fine code

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND  
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

**FINAL**

CLUB 1 CLUB 2 CLUB 1 CLUB 2

1 Time / Drittel Tiers / Tempo **1 2 3 4**

2 Time / Drittel Tiers / Tempo **2 1**  
Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore  
**Payerne Capitals**

3 Time / Drittel Tiers / Tempo **0 1**  
CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

Overtime / Verl. ProL. / Sup. **0 0**  
CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Penalty / Rigori **0 0**

Referee Comments SR-Bemerkung  
Remarques arb.

**2 Payerne Capitals**

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname  
Nom / Cognome Prénom / Nome Card / Pass  
Lic / Tess No

**KP C FABBRONI Cédric** 1651 **09:08 78 80 1**

**44 A GIVEL Florent** 2047 **10:16 48 KP 2**

**66 G SERMET Loïc** **X X X** 3454 **30:03 KP 98 3**

**G** **50:37 KP 98 4**

**48 BIELMANN Nicolas** 2915

**88 ROCHETTE Raphaël** 2297

**89 DUC Maxim** 3106

**77 BURG Y Romain** 2208

**28 BIELMANN Christophe** 2038

**78 AUBRY Ronny** 1368

**98 COLLAUD Michaël** 1646

**80 FABBRONI Xavier** 1657

COACH Surname / Name Forename / Vorname  
Nom / Cognome Prénom / Nome Signature **2038**

**BIELMANN Christophe**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

**17:25 98 2 19:25 A**

**34:52 80 2 36:52 H**

**43:11 80 2 45:11 B1**

**59:52 KP 10 60:00 M2**

**TOTAL 4**

**TIME OUT X X X**

**TOTAL 16 min**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Time / Zeit Temps Nr. min On / Ende  
Fin / Fine code